



The engineer's choice

ebmpapst

4414/39MU-598

INDEX

1	General	3
2	Mechanics	3
2.1	General	3
2.2	Connections	3
3	Operating Data	5
3.1	Operating Data - Electrical Interface - Input	5
3.2	Electrical Operating Data	6
3.3	Operating Data - Electrical Interface -Output	6
3.4	Electrical Features	7
3.5	Aerodynamic	8
3.6	Sound Data	9
4	Environment	9
4.1	General	9
4.2	Climatic requirements*)	9
5	Safety	10
5.1	Electrical Safety	10
5.2	Approval Tests	10
6	Reliability	10
6.1	General	10

1 General

Fan type	Fan	
Rotational direction looking at rotor	clockwise	
Airflow direction	Air outlet over struts	
Bearing system	Ball bearing	
Mounting position	any	

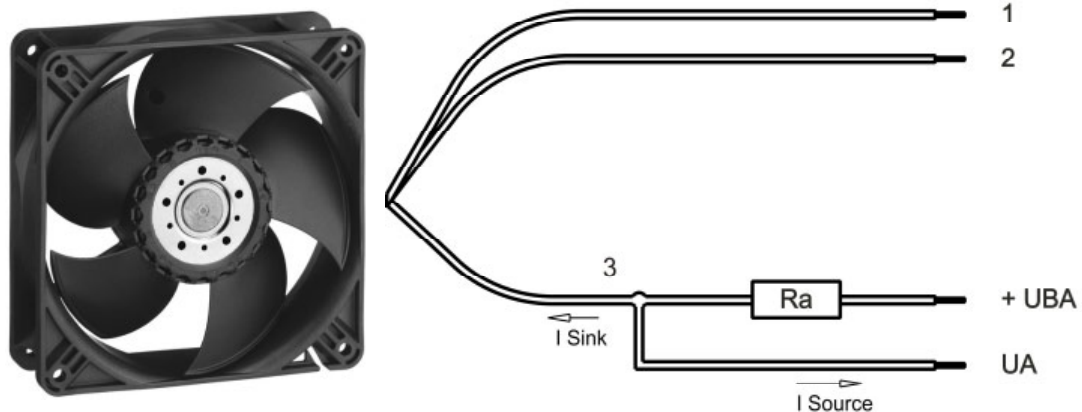
2 Mechanics

2.1 General

Width	119 mm	
Height	119 mm	
Depth	38 mm	
Weight	0,275 kg	
Housing material	Plastic	
Impeller material	Plastic	
Max. torque when mounted across both mounting flanges	wire outlet corner: 80 Ncm remaining corners: 80 Ncm	
Screw size	ISO 4762 - M4 degreased, without an additional brace and without washer	

2.2 Connections

Electrical connection	Wires	
Length of lead wire	L = 600 mm	
Tolerance	+ - 10 mm	
Wire gauge (AWG)	24	
Insulation diameter	1,10 mm	
Contact	see drawing	



	Colour	Operation
Wire 1	red	+ UB
Wire 2	blue	- GND
Wire 3	white	Alarm

3 Operating Data

3.1 Operating Data - Electrical Interface - Input

Control input	None
---------------	------

3.2 Electrical Operating Data

Measurement conditions: Normal air density = 1,2 kg/m³; Temperature 23°C +/- 3°C; Motor axis horizontal; warm-up time before measuring 5 minutes (unless otherwise specified). In the intake and outlet area should not be any solid obstruction within 0,5 m.

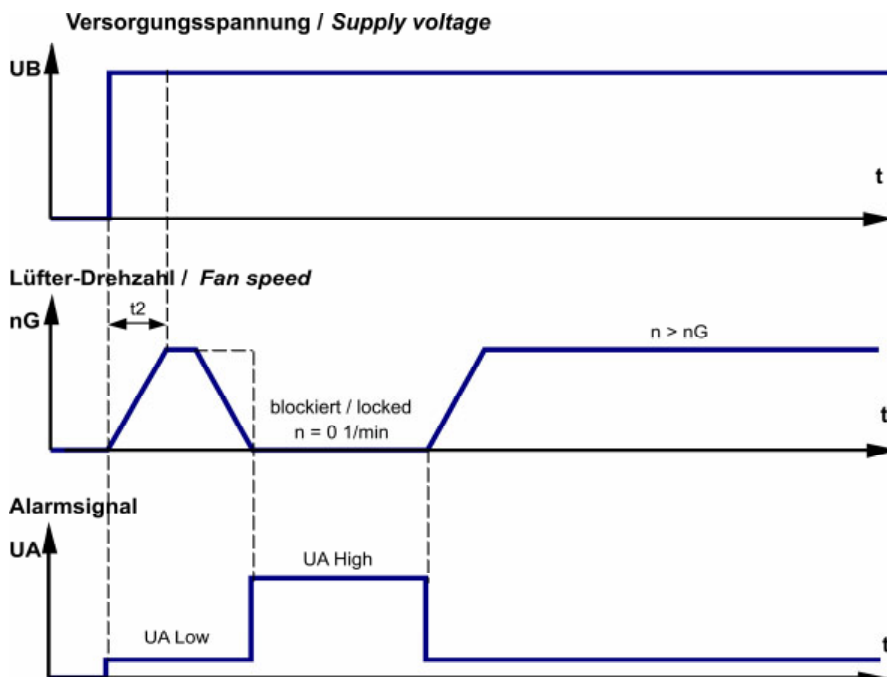
$\Delta p = 0$: corresp. to free air flow (see section 3.5)
I: corresp. to arithm. mean current value

Features	Condition	Symbol	Values		
Voltage range	$\Delta p = 0$	U	18,0 V		28,0 V
Nominal voltage	$\Delta p = 0$	U_N		24,0 V	
Power consumption	$\Delta p = 0$	P	2,3 W	4,4 W	5,6 W
Tolerance	0001		+/- 17,5 %	+/- 12,5 %	+/- 15,0 %
Current consumption	$\Delta p = 0$	I	130 mA	185 mA	200 mA
Tolerance	0001		+/- 17,5 %	+/- 12,5 %	+/- 15,0 %
Speed	$\Delta p = 0$	n	2.600 1/min	3.300 1/min	3.550 1/min
Tolerance	0001		+/- 12,5 %	+/- 7,5 %	+/- 10,0 %
Starting current consumption				< 1.100 mA	

3.3 Operating Data - Electrical Interface -Output

Tacho type	None
------------	------

Alarm type	/39 (low = ok, Open collector)
------------	--------------------------------

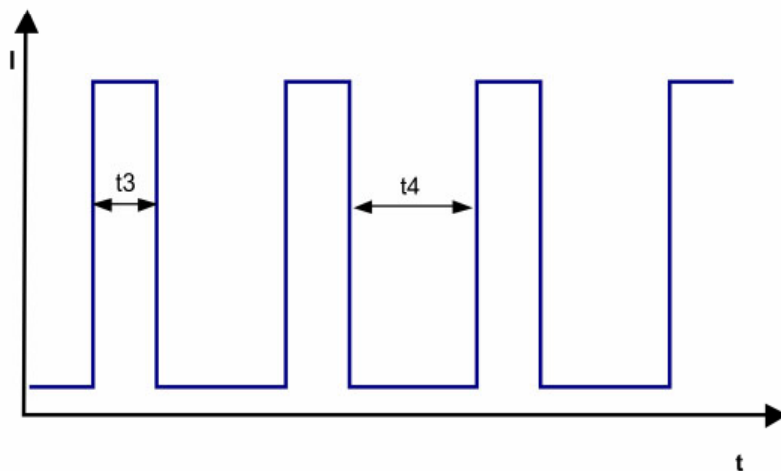


$$R_a = \frac{U_{BA} - U_{A \text{ Low}}}{I_{\text{Sink}}}$$

Features	Note	Values
Alarm operating voltage (UBA)		30 V
Alarm signal Low *)	I sink: 2 mA	< 0,4 V
Maximum sink current		4 mA
External resistor	External resistor Ra from UBA to UA required. All voltage measured to GND.	
Alarm start-up delay time (t2)		< 1 s
Alarm trip speed limit (nG)		0 1/min
Alarm at sense failure	No	
Alarm latch	No	
Alarm isolated from motor	No	

3.4 Electrical Features

Electronic function	None	
Reversed polarity protection	Rectifying diode	
Max. residual current at Un	IF < 50 uA	
Locked rotor protection	Auto restart	
Locked rotor current at Un	approx. 1.100 mA	
Clock signal t3/t4 at locked rotor	Typical: 0,5 s / 2,7 s	



3.5 Aerodynamic

Measurement conditions:

Measured with a double chamber intake rig acc. to DIN EN ISO 5801.

Normal air density = 1,2 kg/m³; Temperature 23°C +/- 3°C;

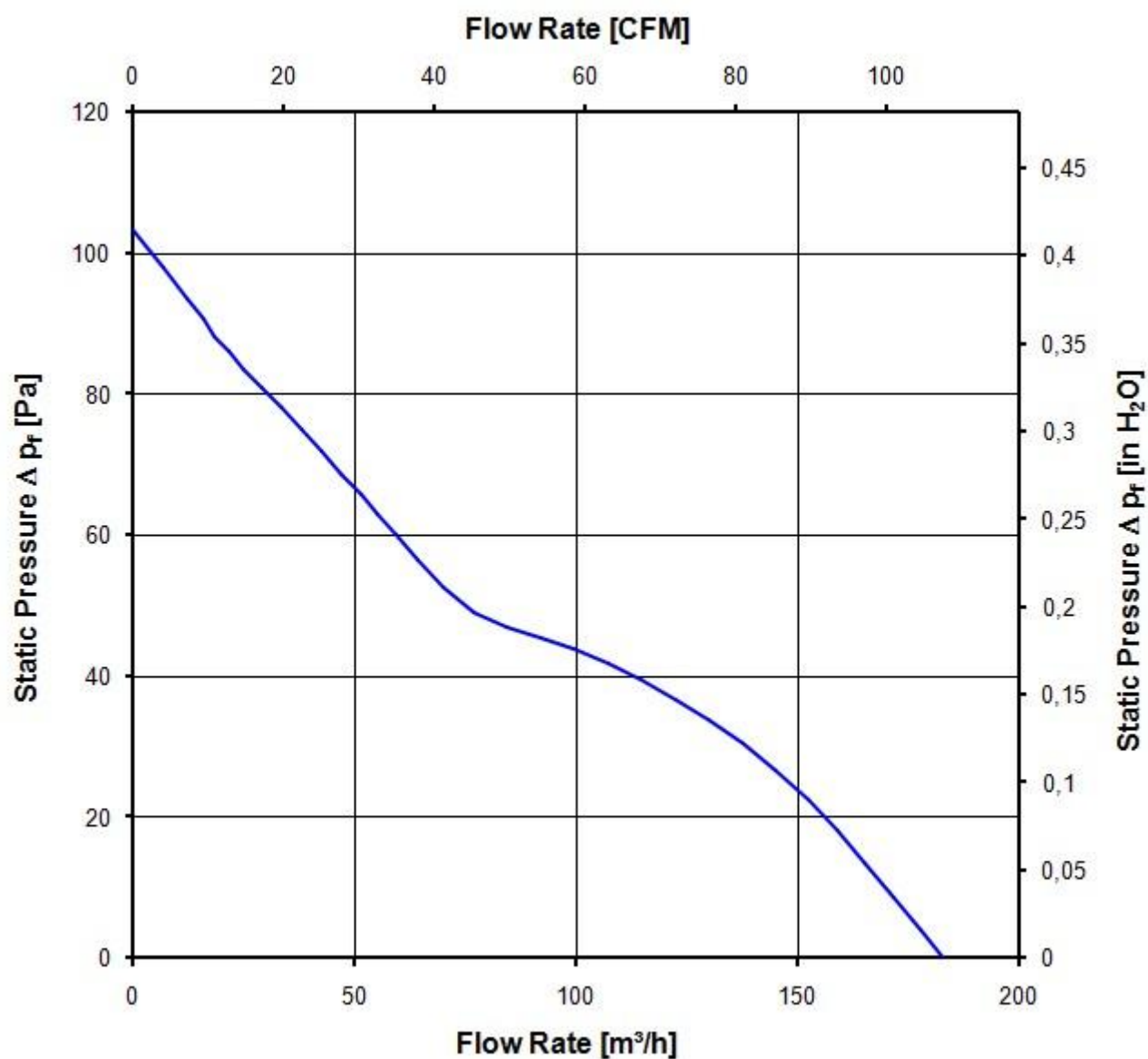
In the intake and outlet area should not be any solid obstruction within 0,5 m.

The information is only valid under the specified test conditions and may be changed by the installation conditions. If there are deviations from the standard test conditions, the characteristic values must be checked under the installed conditions.

a.) Operation condition:

3.300 1/min at free air flow

Max. free-air flow ($\Delta p = 0$ / $\dot{V} = \text{max.}$)	184,0 m ³ /h	
Max. static pressure ($\Delta p = \text{max.}$ / $\dot{V} = 0$)	103 Pa	



3.6 Sound Data

Measurement conditions: Sound pressure level: 1 Meter distance between microphone and the air intake.
 Sound power level: Acc. to DIN 45635 part 38 (ISO 10302)
 Measured in a semianchoic chamber with a background noise level of $L_p(A) < 5 \text{ dB(A)}$
 For further measurement conditions see section 3.5

a.) Operation condition:

3.300 1/min at free air flow

Optimal operating point	106,0 m ³ /h @ 38 Pa	
Sound power level at the optimal operating point	5,3 bel(A)	
Sound pressure level at free air flow, measured in rubber bands	42,0 dB(A)	

4 Environment

4.1 General

Min. permitted ambient temperature TU min.	-20 °C	
Max. permitted ambient temperature TU max.	70 °C	
Min. permitted storage temperature TL min.	-40 °C	
Max. permitted storage temperature TL max.	80 °C	

4.2 Climatic requirements*)

Humidity requirements	humid temperature, cyclic; according to DIN EN 60068-2-38, 10 cycle and condensation water check; according to DIN EN ISO 6270-2, 14 days	
Water exposure	Splash water check IPX4; according to DIN EN 60529 VDE 0470, not certified	
Dust requirements	Dust check IP5X; according to DIN EN 60529 VDE 0470, not certified	
Salt fog requirements	salt fog, cyclic, in operation; according to DIN EN 60068-2-52, 3 cycle	

*) Permitted application area:

The product is for the use in open and unsheltered areas. Direct exposure to water as well as saline ambient conditions are allowed provided that this does not prevent the normal operation.

Pollution degree 3 (according DIN EN 60664-1)

It occurs conductive pollution or dry non-conductive pollution which becomes conductive due to condensation.

5 Safety

5.1 Electrical Safety

Dielectric strength DIN EN 60950 (VDE 0805) and DIN EN 60335 (VDE 0700) A.) Type test Measuring conditions: After 48h of storage at 95% R.H. and 25°C. No arcing or breakdown is allowed! All connections together to ground. B.) Routine test Measuring conditions: At indoor climate. No arcing or breakdown is allowed! All connections together to ground.	500 VAC / 1 Min. 500 VAC / 1 Sec.	
Isolation resistance Measuring conditions: After 48h of storage at 95% R.H. and 25°C measured with U=500 VDC for 1 min.	RI > 10 MOhm	
clearance / creepage distance	1,0 mm / 1,2 mm	
Protection class	III	

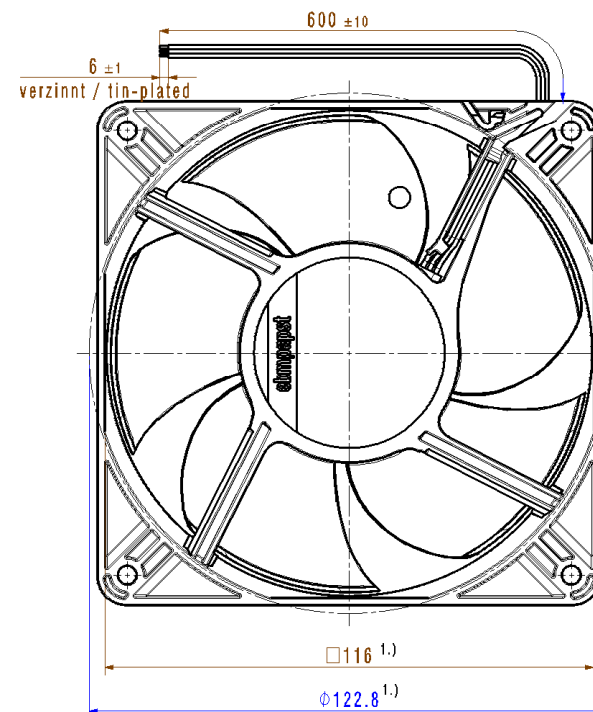
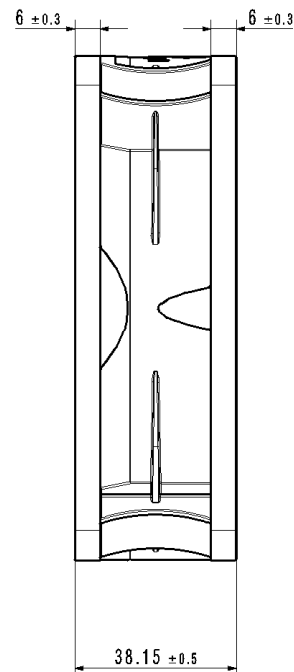
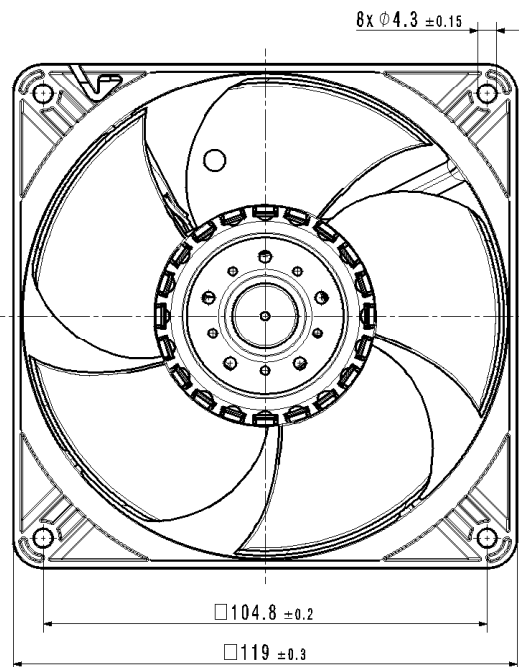
5.2 Approval Tests

CE	Yes
UL	In process
VDE	In process
CSA	In process
CCC	No

6 Reliability

6.1 General

Life expectancy L10 at TU = 40 °C	65.000 h	
Life expectancy L10 at TU max.	32.500 h	
Life expectancy L10 IPC (40 °C)	110.000 h	



1.) Maße fuer Montageausschnitt

- Axialspiel: mit Feder spielfrei verspannt
- Max. Anzugsmoment bei Montage
über beide Befestigungsflansche = 0.8 Nm

1.) measures for mounting cut-out

- without axial clearance by a pre-loaded spring
- Max. torque when mounted
across both mounting flanges = 0.8 Nm

				Werkstoff / Material:		Volumen / Volume (cm³):	
SW-Status/State	Änd.-Nr./ Change-No.	CATIA-System-Version/ CATIA-System-Version	CAD-Umgebung/ CAD-Environment			Gewicht / Mass (g):	
		0208010571 0PR00-		Artikel / Title:			
		3D-Referenzmodell / 3D-Referenzmodell					
Tolerierung / Tolerances:		Datum		Name			
		Bezeichnung / Item?					
Allgemeintoleranzen / Gen. Tolerances:		Bsp. / Example		Zug.-Nr. / Drawing No.		Ers.-f.Zug. / Replaces:	
		Freigabe / Release					
				Dokumenttyp / Type of Document		Index / Index	
		abw-papst St. Georgen GmbH & Co KG		Zeichnungs- (Blatt/1/2)		Format / Size: Maßstab/Scale	